



SÁMEDIGGI
SAMETINGET

Poastačujuhuse/adresse Tel: 78 47 40 00
Poastaboksa/postboks 3 Org.nr: 974 760 347
9735 Kárášjohka/Karasjok samediggi@samediggi.no
Áššemeannudeadji Ardis Ronte Eriksen
saksbehandler
Tel: +47 78 48 42 71

Kopiija
Kartverket

ÁŠŠI/SAK
21/3065 - 5

MIN ČUJ./VÅR REF.
21/28106

DIN ČUJ./DERES REF.

BEAIVI/DATO
09.09.2021

Álgorávven, Kártadoaimmahaga ášši 2021/296/Foreløpig tilrådning, Kartverkets sak 2021/296

Vuosehit Kártadoaimmahaga 24.06.2021 reivii gonnes bivdá álgorávamiid báikenamaide čadnon diggegottiide. Julevsámegiell- ja davvisámegiell báikenammakonsuleanttaid álgorávemat leat skovis mii čuovvu mielde.

Nama čállinhápmi rávvejuvvo báikenammalága § 3 vuodul ja nama čállin čuovvu davvisámi riektáčállima, § 4 báikenammalágas. Dán páragráfas deattuhuvvo maiddá báikkálaš suopman. Dábálaš oahpis sánit galget liikka čuovvut riektáčállima, láhkaásahusas § 4.

Váldde áinnas aktavuoda jos juoga lea eahpečielggas.

Vi viser til kartverkets brev av 24.06.2021 der man ber om foreløpig tilrådning for stedsnavn knyttet til domstolene. Vedlagt følger foreløpige tilrådninger fra for lulesamisk og nordsamisk stedsnavnskonsulenter.

Skrivemåten tilrås i henhold til § 3 i stedsnavnloven og skrivingen følger gjeldende rettskrivings-prinsipp i nordsamisk, § 4. Denne paragrafen vektlegger også lokal uttale. Allmenn kjente ord skal likevel følge gjeldende rettskriving, lovforskriften § 4.

Ta kontakt hvis noe er uklart.

Dearvvuodaiguin/Med hilsen

Mikkel Rasmus Logje
sadj. fágajođiheadji / konst. fagleder

Ardis Ronte Eriksen
seniorráđdeaddi / seniorrádgiver

Kåre Tjihkkom
nammakonsuleanta julevsámegiellnamaide

*Dát reive lea elektrovnnalaččat dohkkehuvvon ja sáddejuvvo vuolláičállaga haga./
Dette dokumentet er elektronisk godkjent og sendes uten signatur.*

Reivve vuostáiváldi / Hovedmottaker:
Kartverket Nord

Kopijja / Kopi til:
Kartverket

KOPI